

|                                                                                      |   |
|--------------------------------------------------------------------------------------|---|
| Предисловие .....                                                                    | 5 |
| Для чего упрощать текст закона, и как эту проблему<br>решают в других странах? ..... | 7 |

## Часть I

### ОПРЕДЕЛЕНИЕ УРОВНЯ СЛОЖНОСТИ РОССИЙСКИХ ЗАКОНОВ

|                                                                                                                                                                                 |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 1. Как оценить сложность закона? Подходы к оценке<br>сложности юридических текстов .....                                                                                        | 13 |
| 1.1. Предыдущие исследования уровня сложности<br>текста нормативных правовых актов .....                                                                                        | 13 |
| 1.2. Метрические показатели, пригодные<br>для оценки сложности юридических текстов .....                                                                                        | 21 |
| 2. Что усложняет текст закона? Проведение эксперимента,<br>направленного на выявление негативных<br>лингвистических практик, усложняющих понимание<br>юридических текстов ..... | 25 |
| 2.1. Подготовка к эксперименту .....                                                                                                                                            | 25 |
| 2.2. Результаты эксперимента .....                                                                                                                                              | 37 |
| 2.3. Определение коэффициентов значимости<br>метрических параметров синтаксических<br>конструкций в части их влияния<br>на усложнение текста .....                              | 44 |
| 3. Что говорят юристы? Анализ комментариев<br>респондентов .....                                                                                                                | 54 |
| 4. Сколько в России законов? Составление корпуса<br>федеральных законодательных актов .....                                                                                     | 61 |

|                                                                                          |    |
|------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 5. Насколько сложный текст российского закона?<br>Разработка методологии и расчеты ..... | 66 |
| 5.1. Авторская методика оценки синтаксической<br>сложности законодательных актов.....    | 66 |
| 5.2. Результаты анализа синтаксической сложности<br>законов и расчеты ИСЗ.....           | 70 |

## Часть II

### ПРЕДЛОЖЕНИЯ ПО УПРОЩЕНИЮ ЗАКОНОДАТЕЛЬНЫХ АКТОВ

|                                                                                                                                    |     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 6. Как не надо писать законы? Ненадлежащие<br>лингвистические практики разработки<br>законопроектов .....                          | 88  |
| 6.1. Выявленные негативные практики использования<br>слов в законодательных актах .....                                            | 88  |
| 6.2. Выявленные негативные практики в использовании<br>словосочетаний в законодательных актах .....                                | 91  |
| 6.3. Выявленные негативные практики в использовании<br>предложений в законодательных актах .....                                   | 106 |
| 6.4. Выявленные негативные практики в оформлении<br>структурных элементов законодательного акта.....                               | 112 |
| 7. Как надо писать закон? Предложения<br>по совершенствованию юридической техники<br>вновь принимаемых законодательных актов ..... | 125 |
| Заключение.....                                                                                                                    | 130 |
| Список использованных источников.....                                                                                              | 132 |

### ПРИЛОЖЕНИЯ

|                    |     |
|--------------------|-----|
| Приложение 1 ..... | 137 |
| Приложение 2 ..... | 144 |
| Приложение 3 ..... | 220 |